DUBLIN
Front Line Defenders – Head Office
Second Floor, Grattan House
Temple Road, Blackrock
Co. Dublin, A94 FA39, Ireland

info@frontlinedefenders.org
www.frontlinedefenders.org

phone +353 1 212 3750
fax +353 1 212 1001

BRUSSELS
Front Line Defenders – EU Office
Square Marie-Louise 72
1000 Brussels
Belgium

euoffice@frontlinedefenders.org
www.frontlinedefenders.org

phone +32 2 230 9383
fax +32 2 230 0028

الإعلان عن خمسة فائزين لجائزة فرونت لاين ديفندرز لعام 2018

18 مايو/أيار 2018

للمرة الأولى منذ ثلاثة عشر عامًا، تبادر فرونت لاين ديفندرز بمنح جائزتها، المخصصة للمدافعين عن حقوق الإنسان المعرضين للخطر، لنشطاء من خمسة بلدان.

أعلنت فرونت لاين ديفندرز اليوم عن أسماء الفائزين الخمسة بجائزة المدافعين عن حقوق الإنسان المعرضين للخطر لعام 2018، وقد حددتهم كفائزين إقليميين كالتالي: سوني سوري (الهند) ، ونوركان بايسال (تركيا) ، وحركة الكفاح من أجل التغيير (الكونغو)، والمقاومة الباسيفيكية في إيكسكويسيس مايكروريون (غواتيمالا) ، و حسن بوراس (الجزائر).

وقدمت نائبة المفوض الأممي السامي لحقوق الإنسان، كيت غيلمور، الجائزة خلال احتفال في قاعة مدينة دبلن إلى، نوركان بيسال، كفائزة عالمية لعام 2018.

وقال المدير التنفيذي لفرونت لاين ديفندرز، أندرو أندرسون، الذي أعلن أسماء الفائزين في دبلن: "إن المدافعين عن حقوق الإنسان الذين نكرّمهم اليوم يعملون في بعض المناطق الأكثر خطورة في العالم ، وهم يضحون بأمنهم من أجل المطالبة بالعدالة وحقوق الإنسان لمجتمعاتهم".

منذ عام 2005 ، وهذه الجائزة تُمنح سنويًا للمدافعين عن حقوق الإنسان الذين قدموا - وبقدر كبير من المخاطرة الشخصية - مساهمة استثنائية في حماية وتعزيز حقوق مجتمعاتهم. في السنوات السابقة، كانت الجائزة تُمنح لمدافع واحد أو حركة واحدة سنويا، وهذه هي المرة الأولى التي تكرّم فيها فرونت لاين ديفندرز مدافعين عن حقوق الإنسان من خمسة بلدان مختلفة كفائزين إقليميين. ويذكر أن المرشحين النهائيين لهذه الجائزة وعائلاتهم قد واجهوا خلال عام 2018 الإعتداءات وحملات التشهير والمضايقات القانونية وتهديدات القتل وأحكام السجن والترهيب.

وعبّر أندرو أندرسون أيضا: "في الوقت الذي تعمل فيه الحكومات والمؤسسات لنزع الشرعية عن العمل السلمي للمدافعين عن حقوق الإنسان وتشويه سمعتهم ، فإن الناشطين من حول العالم يخبروننا بأن الأداة الحاسمة لحمايتهم هي تقديرهم وإبرازهم دوليا"، مضيفًا: "إن هذه الجائزة تبرهن على أن هؤلاء المدافعين يحظون بدعم المجتمع الدولي ، وأن تضحياتهم لم تذهب سُدىً ، وأننا نتضامن مع شجاعتهم التي لا تلين".

نوركان بيسال - تركيا
الفائزة الإقليمية لأوروبا وآسيا الوسطى
الفائزة العالمية

نوركان، هي صحفية كردية ومدافعة عن حقوق الإنسان من ديار بكر. عندما شنت الحكومة هجومًا عسكريًا في الجنوب الشرقي في عام 2016 ، أمضت نوركان أشهرًا في زيارة القرى الكردية الواقعة تحت القصف ، وتوثيق انتهاكات حقوق الإنسان ، والتفرغ لمساعدة العائلات التي فقدت كل شيء في النزاع. واشتهرت في كتاباتها بالتركيز الشديد على النساء اللائي يعشن تحت القصف. عندما قامت السلطات بشن عملية عسكرية في عفرين ، سخرت نوركان وسائل الإعلام الاجتماعية للمطالبة بالسلام وإدانة الهجوم العنيف. وتم اعتقالها لتحدثها ضد العنف ، وعلى الرغم من إطلاق سراحها في وقت لاحق ، فإنها لا تزال تواجه ما تصل عقوبته إلى ثلاث سنوات في السجن في قضية منفصلة تتعلق بكتاباتها. وفقا لسُخف المزاعم الحكومية ، نوركان متهمةً بنشر دعاية لمنظمات إرهابية مسلحة والدعوة للقيام بأعمال استفزازية. بالإضافة إلى تقاريرها ، شاركت نوركان أيضًا في تأسيس العديد من المنظمات غير الحكومية ، وأقامت مخيمًا لمساعدة الإيزديات الفارات من تنظيم داعش ، وكانت صوتا هاما في برامج المصالحة العديدة في المنطقة.

سوني سوري - الهند
الفائزة الإقليمية لآسيا

سوني سوري، هي مدافعة عن حقوق السكان الأصليين والنساء في منطقة باستار العسكرية في تشاتيسغار بالهند ، حيث تشن القوات شبه العسكرية المدعومة من الدولة حملات عنيفة ضد قبائل أديفاسي المحلية باسم مكافحة تمرد الماويين المسلحين. تقوم سوني بأعمال التوثيق والمدافعة ضد ممارسات العنف التي ترتكبها القوات شبه العسكرية وقوات الشرطة ، والتي تشمل تجريف القرى ، وإحراق المنازل ، واغتصاب النساء المحليات ، وتعذيب أفراد القبائل المحتجزين بلا سبب والاعتداء عليهم جنسياً. قامت سونى أيضا بحماية عدد من المراكز التعليمية من الدمار على يد الجماعات الماوية، فردت عليها قوات الأمن بالإعتقال والتعذيب ، وإدخال الحصي في جسدها والإعتداء عليها لساعات. وبعد سنوات ، هاجمها رجال بالحامض وهددوها بالقيام بنفس الشيء مع

Front Line Defenders Board of Trustees
Denis O'Brien, Noeline Blackwell, Jim Conway, Mary Lawlor, Maria Mulcahy, Kieran Mulvey, Mary Jane Real (Philippines), David Sykes, Arnold Tsunga (Zimbabwe)

Front Line Defenders International Advisory Council
James L. Cavallaro, Maryam Elahi, Michel Forst, Hina Jilani, Maina Kiai

Front Line, The International Foundation for the Protection of Human Rights Defenders trading as Front Line Defenders, is registered in Ireland as a company limited by guarantee and not having a share capital. Registered Office: Second Floor, Grattan House, Temple Road, Blackrock, Co Dublin, A94 FA39, Ireland.

Company No. 593190; Registered Charity No. 20045241; CHY 14029

ابنتها إذا لم تكف عن مناصرتها لنساء القبائل اللائي اغتصبهن عناصر من الأمن. إلا أنها رفضت التوقف عن العمل ، ولازالت تواصل السفر إلى المناطق الماوية للتحدث مع الناجين من ضحايا الصراع الدائر.

المقاومة السلمية للمنطقة الصغرى من إيكسكويسيس - غواتيمالا
الفائزة الإقليمية للإمريكتين
المقاومة الباسيفيكية في إيكسكويسيس مايكروريون، تم تشكيلها ردا على انتهاكات حقوق الإنسان الجسيمة التي ارتكبت باسم النهوض الاقتصادي في غواتيمالا. وقد سمحت الحكومة بمشروعات التعدين والكهرومائية الضخمة التدميرية في المنطقة على الرغم من المعارضة الواسعة من أكثر من 59 قرية و 7 مجتمعات محلية في البلدية. يغامر المدافعون عن حقوق الإنسان بحياتهم في مقاومتهم السلمية دفاعًا عن المنطقة. في عام 2016 وحده ، تم الإبلاغ عن أكثر من 75 هجومًا ضد المدافعين المقاومين السلميين - من بينها عمليات القتل وإطلاق النار والمضايقة وحملات التشهير.

حركة الكفاح من أجل التغيير - جمهورية الكونغو الديمقراطية
الفائزة الإقلمية لإفريقيا
حركة الكفاح من أجل التغيير ، هي حركة شبابية غير حزبية تشكلت في شرق جمهورية الكونغو الديمقراطية من أجل الكفاح ضد الفساد المزمن والإفلات من العقاب في الكونغو. وتركز عملها في الأساس على القضايا المحلية مثل الحصول على مياه الشرب، والكهرباء، وبطالة الشباب. وقد تطورت الحركة في غضون ست سنوات لتتحول إلى شبكة واسعة لمنظمات اجتماعية قوية على المستوى المحلي. تعمد السلطات على الاعتداء بشكل روتيني على الاحتجاجات السلمية والمظاهرات التي تقودها حركة الكفاح من أجل التغيير. ففي أكتوبر / تشرين الأول 2017 ، قُتل خمس متظاهرات شابات خلال احتجاج نظمته الحركة، واعتُقل العديد من أعضائها وقاداتها خلال التجمعات السلمية. كما احتجزت وكالة الاستخبارات الوطنية الكونغولية العديد من الأعضاء الذين تعرضوا لإساءات بدنية ونفسية أثناء الاحتجاز.

حسن بوراس
الفائز الإقليمي للشرق الأوسط وشمال أفريقيا
حسن بوراس، هو صحفي ومدون وعضو بارز في الرابطة الجزائرية لحقوق الإنسان وعضو مؤسس لجبهة الرفض - وهو تحالف ضد التكسير لاستخراج الغاز الصخري في الجزائر. تقاريره التي يعدها حول الفساد والتعذيب في الجزائر تمتد على مدى أكثر من عقدين. وبسبب عمله هذا، استهدفته السلطات الجزائرية مرات عديدة. وقد واصل كتاباته ومناصرته على الرغم مما عاناه لسنوات من المضايقات القضائية والاعتقالات التعسفية والمداهمات العنيفة لمنزله والسجن.

للمزيد من المعلومات أو للترتيب للمقابلات ، يُرجى الاتصال بـ:

Erin Kilbride
erin@frontlinedefenders.org
+353857423767